



Réseau des
Grands Sites
de France

Pôle international
francophone des
sites patrimoniaux

ATELIER INTERNATIONAL CONSTRUIRE ENSEMBLE L'AVENIR DES SITES PATRIMONIAUX DANS LES BALKANS

Vau i Dejës, Albanie, 14-17 Novembre 2022



Objet : Atelier d'échanges de trois jours et demi sur la gestion durable des sites patrimoniaux dans les Balkans reposant sur des études de cas et l'échange d'expériences.

Dates : Du lundi 14 au jeudi 17 novembre 2022. L'atelier se terminera officiellement le jeudi 17 novembre à Tirana en présence des institutions albanaises en lien avec le patrimoine et de l'Ambassade de France à Tirana.

Lieux : Les travaux en salle auront lieu sur les communes de Shkodra et Vau i Dejës. Une journée de terrain est prévue sur le site de Komani. La séance de conclusion aura lieu à Tirana.

Contexte et objectif : Les communes de Vau i Dejës et de Shkodra se sont engagées dans un projet d'espace protégé destiné à mettre en valeur les ressources patrimoniales du territoire dans leur diversité (paysage, archéologie, patrimoine vernaculaire, etc.).

A partir de l'étude de cas de Komani et de la vallée du Drin, l'atelier est destiné à nourrir la réflexion des partenaires du projet de préservation et de valorisation de Komani et d'utiliser ce projet comme support concret d'une réflexion partagée sur la gestion intégrée des espaces patrimoniaux en Albanie et plus largement dans les Balkans. Sur la base du modèle à l'œuvre dans les Grands Sites de France, l'atelier mettra notamment en débat l'expérience acquise au sein de la politique nationale des Grands Sites de France (articulation entre

préservation de la valeur patrimoniale des sites et gestion de la fréquentation touristique, favoriser les retombées socio-économiques pour le territoire, étalement urbain, etc.).

Public

- 15 à 20 personnes
- Professionnels et organisations impliqués dans la préservation, la gestion et la mise en valeur du site de Komani, et d'autres sites patrimoniaux de la vallée de Drin, d'Albanie ou des Balkans
- Autres participants / intervenants ayant une expérience pertinente pour l'atelier

Organisateurs et site d'accueil

Le séminaire est co-organisé par la mission archéologique franco-albanaise de la Vallée du Drin (EFR-IA), les municipalités de Vau i Dejës et de Shkodra, ainsi que le Réseau des Grands Sites de France (RGSF), en association avec le Grand Site de France Bibracte-Morvan des Sommets, l'Ambassade de France en Albanie, et les partenaires du Pôle international francophone du RGSF.

- Situé dans la vallée de Drin sur la commune de Vau i Dejës au nord de l'Albanie, le site de Komani est au cœur d'un programme de recherches, mené conjointement avec les sites de Lezha et de Sarda, piloté par la mission archéologique franco-albanaise. Le site de Komani se distingue par sa grande superficie de 1300 ha dont 150 ha de vestiges archéologiques. Il témoigne de la présence d'une grande ville et évêché de la civilisation médiévale Arbër, disparue au XVI avec l'invasion ottomane. Aujourd'hui, le site présente plusieurs ouvrages industriels de caractère hydrique. Situé en zone rurale, les activités économiques ont surtout trait à l'agriculture, la pêche, l'élevage et à un tourisme en forte croissance.
- Le Réseau des Grands Sites de France (RGSF, www.grandsitedefrance.com) est l'association qui rassemble les autorités locales responsables de la gestion et du développement à long terme des paysages protégés les plus remarquables en France (49 sites membres, 32 millions de visiteurs par an : Concors-Saint Victoire, Falaises d'Étretat-Côte d'Albâtre, Solutré-Pouilly Vergisson, etc.). Depuis 2010, il anime le Pôle international francophone des sites patrimoniaux (www.polepatrimoine.org). Ce dernier organise des formations à la gestion intégrée des sites patrimoniaux sous le patronage de l'UNESCO et des ateliers de terrain à l'international. Il coordonne un réseau d'échanges en ligne qui regroupe plus de 140 participants issus de 36 pays et accompagne des projets de coopération internationale entre sites.

Langues de travail : Français et anglais

Conditions de participation

L'organisation du séjour prévoit une prise en charge des participants nationaux et internationaux à partir du lundi 14 novembre à Shkodra, jusqu'au jeudi 17 novembre pour la clôture à Tirana. Le transport national ou international jusqu'à Shkodra et une participation aux frais de séjour (nuitées et repas) sont à la charge du participant (sauf invitation spéciale). Les frais de séjour s'élèvent à environ 200€ pour la durée de l'atelier et seront refacturés au réel. Les détails en termes de logistique et règlement vous seront communiqués ultérieurement. Si le coût de l'atelier représente un obstacle à votre participation, je vous remercie de bien de contacter Etleva Nallbani : etlevanallbani@gmail.com

PRE-INSCRIPTION : <https://urlz.fr/jiFh>

Pour toute question merci de contacter Céline Tastet, chargée de mission action internationale
celinetastet@polepatrimoine.org (FR/EN)

PROGRAMME PREVISIONNEL

JOUR 1 - LUNDI 14 NOVEMBRE

- Arrivée à Shkodra en fin d'après-midi
 - 18h45 Ouverture de l'atelier et tour de table de présentation
 - 20h00 Dîner d'ouverture
- Lieu : Shkodra

JOUR 2 - MARDI 15 NOVEMBRE

- 8h00-17h30 Journée de terrain à Komani (et Sarda, sous réserve) et rencontre avec le territoire et ses acteurs
 - 18h30-20h00 Atelier 1 : « Valeur patrimoniale et esprit des lieux » – *Approches, études de cas et échanges*
- Lieu : Vau i Dejës

JOUR 3 - MERCREDI 16 NOVEMBRE

- 9h30-12h00 Atelier 2 : « De la valeur du site à un plan de gestion : la gestion intégrée d'un site patrimonial » – *Approche, études de cas et échanges*
Déjeuner
- 13h30-16h00 Atelier 3 : « Construire une destination touristique durable » – *Approche, études de cas et échanges*
Pause
- 16h15-17h30 Atelier 4 : « Gouvernance, partenariats et mobilisation locale » – *Approches, études de cas et échanges*
Pause
- 17h45-19h00 Atelier 5 : « Gestion territoriale et urbanisme "du site au grand paysage" » – *Approches, études de cas et échanges*

Premières conclusions de l'atelier
Lieu : Vau i Dejës ou Shkodra

JOUR 4 - JEUDI 17 NOVEMBRE

- Clôture à Tirana - Accueil à Tirana pour une séance conclusive auprès des institutions et partenaires.

PRE-INSCRIPTION : <https://urlz.fr/jiFh>

Un atelier organisé par la mission archéologique franco-albanaise de la Vallée du Drin &



B I B R A C T E

en partenariat avec



Le Pôle international francophone est soutenu par



En partenariat avec

Le Centre du patrimoine mondial de l'UNESCO, CNF pour l'UNESCO, ICOMOS France, Comité français de l'UICN, CMN, CR Bourgogne-Franche-Comté, Université de Bourgogne-Franche-Comté, ENSAM Cluny